











SELLO TERCERO, VNREAL, AN  
DE MIL Y SEISCIENTOS Y QU  
RENTA Y OCHO, Y QUARENTA  
E L R E E Y.

SIR DE SELLO QUARTO.

PARA LOS AÑOS DE



ONDE de Alba de Aliste, Primo Gentil hombre de mi Camara, mi Virrey, Gouernador, y Capitan general de las Provincias del Perú, o la persona, o personas a cuyo cargo fuere el gouierno de ellas. Auendose ajustado el tratado dela paz entre mi, y el Rey Christianissimo de Francia, mi sobrino, en virtud de los poderes que de ambos tubieron D. Luis Mendez de Haro, Marques del Carpio, Conde Duque de Oliuarez, mi Cauallerizo mayor, de mi Consejo de Estado, y gran Chanciller de las Indias, y el Cardenal Mazarine, llegando a su vltima conclusion en la frontera de los dos Reynos de España, y Francia, a siete del mes de Nouiembre del año assado de mil y seyscientos y cinquenta y nueue, para que esta paz, hermandad y buena correspondencia quede (como se desea) tanto mas firme, permanente y indisoluble: ha sido acordado y establecido, que el Rey Christianissimo case con la Infanta Doña Maria Teresa mi hija mayor, y en esta conformidad heinos ratificado el dicho tratado de paz, como en el sedispone Yo, y el dicho Rey mi sobrino, esperando será para mayor seruicio de Dios, y bien de nuestros Reynos, y vassallos, como mas particularmente lo entenderéis por la copia del dicho tratado de Paz que con esta se os remite, firmada del infra scripto mi Secretario, en el qual ay un capitulo, que es en el numero quinto, cuyo tenor es como se sigue.

Por el medio de esta Paz, y estrecha amistad, los subditos de ambas partes qualesquier que sean podran, guardando las leyes y costumbres de los payses, ir, venir, quedar, traficar, y frequentar, y boluer a los payses de vno y otro, comerciar como mejor les pareciere, tanto por tierra, como por mar, y otras aguas dulces, tratar y negociar juntos, y seran mantenidos, y defendidos los subditos del vno en el pais del otro, como propios subditos, pagando razonablemente los derechos acostumbados en cada parte, y los que por sus Magestades, o sus sucesores fueren impuestos.

Y auendose visto por los de mi Consejo de las Indias lo dispuesto por el capitulo referido, y reconocido con esta ocasion los tratados de la Paz, que se ajustó con Francia los años de mil y quinientos y cinquenta y nueue, y los que se ajustaron tambien el año de mil y quinientos y nouenta y ocho, en los quales ay otro capitulo, como el que arriba va inserto: y assi mismo las pazes que se renouaron el de mil y seiscientos y treinta con Inglaterra, en que por capitulo lo especial se prohibio la nauegacion de los Ingleses a mis puertos de las Indias dando la forma de como auian de ser admitidos y tratados en ellos en caso de arribada precisa, y que lo mismo se ajustó el año de seiscientos y quarenta y ocho, en las pazes que se hizieron cō las Provincias vnidas de Olanda, formando capitulos particulares sobre este punto con la misma exclusiua de la nauegacion a mis puertos de las Indias; se ha considerado, que como en el capitulo aqui inserto, se expresa la generalidad reciproca para comerciar los subditos de ambos Reynos a los payses de vno y otro, como mejor les pareciere, tanto por tierra como por mar, podria entenderse en las Indias tan literalmente q se obser-



observase sin la inteligencia que en esto se deve practicar, no haciendo reparo los Governadores, y Ministros de los puertos en admitir al trafico y contratacion de aquellos mis Reynos a los Franceses: siendo assi que en estas pazes no alteran las costumbres, ni lo despoesto por las leyes municipales q se practican y observan en quanto a la navegacion de los estrangeros a mis Indias, aunque sean vasallos mios; ni el capitulo que aqui va incorporado da facultad, ni estencion a los Franceses para poderlo hazer. Y haviendose me consultado sobre ello por los del dicho mi Consejo, por quitar qualquier duda que en esto se pueda ofrecer, he resuelto declarar como por la presente declaro, que aunque no esle expresado en los capitulos de las presentes pazes, cuya copia va con este, que los Franceses no puedan traficar en los mares de mi Indias, se aya de entender que les esta esto prohibido con las palabras expresadas en el dicho capitulo quinto, en que se dize q guardando las leyes y costumbres delos paises ayan de traficar los vasallos de vno y otro Reyno, y estando como le esta prohibido por ellas la dicha navegacion, y comercio a todas las naciones Estrangeras es este el caso, en q se declara estar comprehendidos en la dicha prohibicion en q no se puede practicar lo reciproco del dicho capitulo, porque esto se entiende refiriendose solo a los puertos de Europa de vno y otro Reyno. Y assi me ha parecido advertiros q de ninguna manera an de ser admitidos los Franceses en ninguno de mis puertos de la America, pues no pueden navegar a ellos, como no se les permite a los Olandeses, ni permitia a los Ingleses quando se estava en Paz con ellos. Y en esta conformidad os mando lo hagais publicar en todas las partes, y puertos de estas Prouincias, para que tengan entendido como median te el fauor y misericordia de Dios se ajustaron las pazes con Francia, y juntamente el casamiento del Rey Christianissimo con la Infanta Doña Maria Teresa mi hija, que se efectuara mediante la voluntad de Dios para el bien de la Christianidad, y allulo y conservacion de los vasallos de ambas Coronas: siendo cierto, que los de estas Prouincias vienen a ser los mas interesados en esta paz por la mayor seguridad con que podran comerciar, de que devemos dar gracias a Dios nuestro señor. Y para el punto de no admitir a Franceses en mis puertos de estas Prouincias, dareys a los ministros de ellos las ordenes que conuengan, encargandoles mucho la puntual observancia, y su amigable y buen tratamiento en los casos de arribadas forzosas, y licitas, haziendoles acudir con los bestimentos, y demas cosas necessarias a justos y moderados precios. Y por vuestra parte estareis siempre mui ala mira para q se cumpla y execute precisamente, castigando con seueridad, tanto a los que contravinieren a los capitulos de las pazes, como a los que en qualquier manera alteraren lo dispuesto en esta mi cedula. Y con esta ocasion ha parecido conueniente dezirlos, que teniendo presente los muchos, y auentajados servicios que tan de ordinario me hazen los vasallos de estas Prouincias, y esperando del amor y fidelidad con que siempre se auentajan a otros en las demostraciones que he experimentado de ellos, y estoy experimentado, sin embargo que con ocasion del nacimiento del Principe mi Hijo, os mande les propusiesedes vn donatibo gracioso: se ha considerado, que por ser los gastos precisos que se acrecientan con el casamiento de la Infanta mi hija, respecto de los que he de hazer en la jornada tan quantiosos, y tan inescusables, y que este caudal sea muy crecido estreche mucho a mi hacienda ya haga falta para acudir al gasto de las guerras, que quedan pendientes con Inglaterra, y Portugal, en que interesa tanto el bien vniuersal de mis Reynos, y la seguridad de estas Prouincias, motivos todos que obligan a que de mi parte proponga a los habitantes de ellas, que penden de vuestro gouierno, o

otro

REPOB

Jesu

Majo

unipal  
IR



2

otro semejante donativo gracioso, y voluntario, como el que os mandé propu-  
siesdes en la ocasión del nacimiento del Principe mi Hijo. Pero estareis aduer-  
tido, no es mi Real animo, que ni en la proposición, ni en la cobranza se use de  
ningunos medios violentos, ni apremios juridicos, con ningún pretexto, porque  
el servicio que en esta ocasión pretendo me hagan estos vasallos, quiero deuer-  
lo mas a su amor, y zelo que a la mayor diligencia de mis Ministros, por la es-  
periencia que tengo de lo que en estos casos obra su lealtad en mi servicio: y  
prometiendome tambien que en este concurriran con igual zelo todos los E-  
clesiasticos, os dareis la mano con los Prelados, a quien tambien he mandado  
escribir sobre ello, para que de conformidad se procure no sea inferior el ser-  
vicio que de ellos espero recibir que el que me prometo de los seglares. Y por  
que en despacho aparte se os embia reuocacion de la cedula del año de seys-  
cientos, y cinquenta y quatro, que trata de los medios, la qual por el mayor alie-  
bio de estos vasallos, he tenido por bien, que no se use de ella, se lo dareis a  
entender, para que conozcan el cuydado con que procuro escusarles de qual-  
quiera carga, y graueza que les pueda ser de embarazo. Espero que por lo  
que os toca dispondreis este servicio con toda suuidad, como de vuestras o-  
bligaciones lo fio, y que me ireys dando cuenta en todas ocasiones de lo que  
dette servicio procediere, el qual le auéis de remitir por cuenta a parte. Fecha  
en Mrdríd, a diez y ocho de Março de mil y seiscientos y sesenta años. Y O  
E L R E Y. Por mandado del Rey N.S. Juan Baptista Saenz Nauarrete,

*Cuarta Original*

*D. Daniel Orellana*





Unreal:

96-56

SELLO TERCERO, VNREAL, AÑOS  
DE MIL Y SEISCIENTOS Y QVA-  
RENTA Y OCHO, Y QVARENTA Y  
NVEVE.

IRME DE SELLO QVARTO.

PARA LOS AÑOS DE  
1660 y 1661

BB

57336

1660

1

1-SIZE

2116516  
697100516

*[Handwritten signatures and notes in brown ink, including "Lima" and "quero"]*

*[Large handwritten signature in brown ink, possibly "Lima"]*

*[Handwritten signatures and notes in brown ink, including "Lima" and "quero"]*







